



---

## Конференция Сторон

### Четырнадцатая сессия

Нью-Дели, Индия, 2–13 сентября 2019 года

## Информация для участников

### Записка секретариата

Четырнадцатая сессия Конференции Сторон (КС 14) Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием (КБОУОН) состоится в Нью-Дели, Индия, 2–13 сентября 2019 года. В настоящем документе содержится общая информация для участников. Дополнительная информация будет представлена в надлежащее время на веб-сайте КБОУОН по адресу [www.unccd.int](http://www.unccd.int), а также на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14<sup>1</sup>.

### 1. Секретариат

Секретариат КБОУОН возглавляет Исполнительный секретарь г-н Ибрахим Тхиаив; он расположен в Бонне, Германия, по адресу:

Secretariat of the United Nations Convention to Combat Desertification  
Langer Eugen  
Platz der Vereinten Nationen 1  
53113 Bonn, Germany  
Тел.: + 49 228 815 2800  
Факс: + 49 228 815 2898/99  
Электронная почта: [secretariat@unccd.int](mailto:secretariat@unccd.int)

### 2. Органы принимающей страны

Правительство Индии учредило национальный подготовительный комитет, отвечающий за подготовку КС 14.

Для получения новейшей информации участникам рекомендуется обращаться к веб-сайту принимающей страны, посвященному КС 14.

Участники могут запросить любую дополнительную информацию у следующих лиц:

---

<sup>1</sup> Дополнительная информация о веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14, будет размещена на веб-сайте КБОУОН.



- 1. Shri Jigmet Takpa**  
**Joint Secretary and National Focal Point to the UNCCD**  
**(Сосекретарь и Национальный координатор КБОООН)**  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство  
по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Indira Paryavaran Bhawan,  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695274  
Факс: 91-11-24695277  
Электронная почта: [takpa.jigmet@gov.in](mailto:takpa.jigmet@gov.in)
- 2. Ms. Anuradha Singh**  
**Director, Desertification Cell (Директор, Группа по опустыниванию)**  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство  
по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Indira Paryavaran Bhawan,  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695272  
Электронная почта: [singh.anuradha@nic.in](mailto:singh.anuradha@nic.in)
- 3. Dr. R. B. Lal**  
**Additional Director (Дополнительный директор)**  
Officer on Special Duty (OSD – COP 14) (Сотрудник по особым  
поручениям (СОП – КС 14))  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство  
по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Indira Paryavaran Bhawan,  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695362  
Факс: 91-11-24695362  
Электронная почта: [rb.lal@nic.in](mailto:rb.lal@nic.in)
- 4. Ms. Manoj Kumar Rai**  
**Under Secretary, Desertification Cell (Заместитель секретаря,  
Группа по опустыниванию)**  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство  
по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Indira Paryavaran Bhawan,  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695404  
Факс: 91-11-24695404  
Электронная почта: [manoj.raai@nic.in](mailto:manoj.raai@nic.in)

### 3. Место проведения сессии

КС 14 состоится в Центре «Индия Экспо Март лтд.» в городе Большая Ноида по следующему адресу:

Plot Nos. 23–25 & 27–29,  
Knowledge Park – II  
Gautam Budh Nagar  
Greater Noida – 201306

Тел.: 91-120-2328011  
Электронная почта: [Info@Indiaexpocentre.com](mailto:Info@Indiaexpocentre.com)

Сессия откроется в понедельник, 2 сентября 2019 года. Организуемые в рамках подготовки к КС 14 региональные консультативные совещания затрагиваемых стран – Сторон Конвенции, охваченных приложениями об осуществлении на региональном уровне, будут проведены до начала сессии с 31 августа по 1 сентября 2019 года в том же месте.

Предусмотрены следующие обычные часы работы: 10 ч 00 мин – 13 ч 00 мин и 15 ч 00 мин – 18 ч 00 мин. По договоренности с секретариатом для неофициальных совещаний будут предоставляться залы заседаний без услуг устного перевода.

#### **4. Регистрация**

Регистрация участников КС 14 будет включать нижеследующие этапы.

##### **Представление просьбы о регистрации в режиме онлайн**

Для подачи просьб о регистрации участников КС 14 была создана веб-страница регистрации. Им предлагается предварительно зарегистрироваться начиная с 1 июня 2019 года по следующему адресу: <http://www.unccd.int/cop-14-online-registration>.

Для облегчения проверки просьб о регистрации для участия в Конференции все участники должны выгрузить на нее письмо об официальном назначении, подтверждающее их полномочия на участие в сессии КС 14.

Участники должны также выгрузить на нее стандартную фотографию паспортного размера с целью ускорения регистрации на месте и получения пропуска.

##### **Одобрение и подтверждение регистрации по электронной почте**

После того как просьба о регистрации в режиме онлайн будет одобрена, секретариат КБОООН подтвердит ее и направит участникам подтверждение предварительной регистрации на КС 14 по электронной почте.

##### **Регистрация на месте**

После предварительной регистрации делегаты смогут окончательно зарегистрироваться на месте и получить пропуск в Конференционном центре. Участники должны предъявить свои паспорта, в том числе свой QR-код предварительной регистрации, секретариату для выдачи пропуска. Время работы Бюро регистрации:

- четверг, 29 августа – с 10 ч 00 мин до 12 ч 30 мин и с 14 ч 00 мин до 17 ч 00 мин;
- с пятницы, 30 августа, по воскресенье, 1 сентября, – с 9 ч 00 мин до 12 ч 30 мин и с 14 ч 00 мин до 17 ч 00 мин;
- с понедельника, 2 сентября, по пятницу, 13 сентября, – с 8 ч 00 мин до 12 ч 30 мин и с 13 ч 30 мин до 18 ч 30 мин.

К участникам обращается просьба носить выданный пропуск все время, когда им требуется получить доступ в Конференционный центр.

#### **5. Полномочия**

Документы с подтверждением полномочий представителей Сторон и с указанием имен заместителей представителей и советников должны быть выданы либо главой государства или правительства, либо министром иностранных дел. Для обеспечения полноценного участия в работе Конференции рекомендуется наделить представителей Сторон всеми полномочиями, позволяющими им

участвовать в работе сессии и при необходимости выполнять функции должностных лиц КС и ее вспомогательных органов, а также любых сессионных комитетов или рабочих групп.

Документы, подтверждающие полномочия, должны быть представлены в секретариат КБООН. Президиум КС 14 рассмотрит эти документы и представит сессии соответствующий доклад<sup>2</sup>. Государства-наблюдатели и межправительственные и неправительственные организации также должны получить аккредитацию.

Для облегчения регистрации в ходе Конференции участникам настоятельно рекомендуется заблаговременно отправить по факсу в секретариат документы, подтверждающие их полномочия, по следующему номеру:

Факс: + 49 228 815 2898/99

## 6. Информация для средств массовой информации

Информация о процедуре аккредитации журналистов и представителей организаций средств массовой информации будет размещена в надлежащее время на веб-странице КБООН для средств массовой информации.

С вопросами по поводу аккредитации или освещения этого мероприятия просьба обращаться по следующим каналам:

Электронная почта: [Press@unccd.int](mailto:Press@unccd.int)

Факс: + 49 228 815 2898/99

По всем другим вопросам, касающимся средств массовой информации, просьба обращаться к нижеуказанному лицу:

Ms. Wagaki Wischnewski

Тел.: + 49 228 815 2820

Факс: + 49 228 815 2898/99

Электронная почта: [wwischnewski@unccd.int](mailto:wwischnewski@unccd.int)

## 7. Как добраться до места проведения сессии

### Международные авиарейсы в Нью-Дели

Международный аэропорт им. Индиры Ганди – крупнейший аэропорт Индии и один из основных центров пересадки международных авиапассажиров для полетов в города Северной Индии и всей страны.

Она является одним из основных центров пересадки или пунктом назначения для ряда индийских авиаперевозчиков, в том числе Air India, IndiGo, SpiceJet, GoAir и Vistara. Около 80 авиакомпаний обслуживают этот аэропорт.

В аэропорту им. Индиры Ганди имеются три действующих пассажирских терминала: терминал 1, терминал 2 и терминал 3.

а) терминал 1 используется такими авиакомпаниями, как GoAir, IndiGo и SpiceJet, и состоит из терминала 1-C, используемого для прибытия пассажиров внутренних рейсов, и терминала 1-D, используемого для вылета пассажиров;

б) терминал 2 был перепроектирован для временного размещения перевозчиков терминала 1;

с) терминал 3 является новейшим терминалом.

Терминалы обособлены друг от друга, и для переезда из одного в другой следует воспользоваться услугами такси/межтерминального автобуса. Терминалы 1 и 3 соединены с центром города метро и 8-полосной автомагистралью.

<sup>2</sup> См. документ ICCD/COP (14)/21, который будет издан во время сессии.

## **Услуги по трансферу из международного аэропорта им. Индиры Ганди**

Международный аэропорт им. Индиры Ганди расположен в непосредственной близости от Национальной автомагистрали 8. Продолжительность поездки от аэропорта до центра Дели составляет около 30 минут.

Из аэропорта в город ходят поезда метро, такси и автобусы.

Метро является наиболее быстрым и удобным способом проезда в центр города. Оранжевая линия Делийского метро соединяет железнодорожный вокзал Нью-Дели непосредственно с терминалом 3 аэропорта (продолжительность поездки 25 минут). Первый поезд отходит из аэропорта в 5 ч 15 мин, а последний – в 23 ч 15 мин. Первый поезд отходит из города в 5 ч 35 мин, а последний – в 11 ч 35 мин.

Такси: стоянка такси расположена непосредственно на выходе из зоны прилета; водители принимают оплату наличными.

Автобусное сообщение: автобусы с кондиционером отходят от терминала 3 аэропорта каждые 30 минут, доставляя пассажиров на межрегиональный автовокзал Кашмирские ворота (Kashmere Gate Inter State Bus Terminal) через Коннот-плейс.

В зале прибытия международного аэропорта им. Индиры Ганди для участников Конференции будет открыта информационная стойка КС 14 КБОООН. Участникам будет вручаться приветственный комплект материалов с планами города, а также информационными брошюрами со сведениями о транспортной сети и прочих объектах.

В даты регистрации и вылета трансфер из международного аэропорта им. Индиры Ганди и в него, организуемый принимающей страной, будет предоставляться на коммерческой основе. Обновленная информация будет размещена на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

## **Как добраться до Центра «Индия Экспо Март»**

Центр «Индия Экспо Март» расположен в Большой Ноиде, вблизи от Гольф-центра JP (JP Golf Course), и к нему можно легко добраться из центра Дели и международного аэропорта по новой 8-полосной скоростной автомагистрали «Большая Ноида». До места проведения можно легко добраться на автомобиле из центральной части Дели за 30 минут.

Потребуется приблизительно 60 минут для того, чтобы добраться из международного аэропорта им. Индиры Ганди в Центр «Индия Экспо Март». Приблизительное расстояние от аэропорта им. Индиры Ганди до Центра «Индия Экспо Март» составляет 49 километров.

До места проведения можно легко добраться на автомобиле из центральной части Дели за 45 минут.

Езжайте по NH 24 и, повернув налево, продолжайте свой путь от Акшардам Сету (Akshardham Setu) по дороге Маюр Вихар – Ноида (Mayur Vihar – Noida), через подземный туннель ДНД (DND). Миновав Фильм Сити (Film City), продолжайте путь по скоростной автомагистрали.

Метро или автобус являются альтернативами общественного транспорта, которые могут быть использованы для проезда в Центр «Индия Экспо Март».

От Центра «Индия Экспо Март» до станции метро «Центральная» города Ноида (Noida City Centre Metro Station) можно доехать за 37 минут. Приблизительное расстояние между Центром «Индия Экспо Март» и станцией метро «Центральная» города Ноида составляет 31 километр.

Дополнительная информация о транспортном сообщении будет размещена на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

## Местный транспорт в Нью-Дели

### *Такси*

Такси можно легко взять на улице, особенно в центре города, в аэропорту или на вокзале. Чтобы не торговаться с водителем по цене, воспользуйтесь стойкой предварительной оплаты такси Делийской дорожной полиции в аэропорту или забронируйте такси через ваш отель. Услуги агрегаторов такси, работающих через мобильные приложения, также доступны по всему городу.

### *Автобусное сообщение*

Система автобусного сообщения в Дели является дешевой и обслуживает многочисленные маршруты. Главной автобусной станцией в Дели является Межрегиональный автовокзал Дели (Delhi Inter State Bus Terminal), который находится к северу от старого железнодорожного вокзала Дели.

### *Делийское метро*

Карта Делийского метро размещена по адресу [http://www.delhimetrorail.com/Zoom\\_Map.aspx](http://www.delhimetrorail.com/Zoom_Map.aspx).

## 8. Проживание

Участники сами должны организовать свое проживание, и им рекомендуется как можно раньше произвести бронирование и оплату. Следует отметить, что для оформления бронирования гостиницы необходимо внести залог, оплачиваемый кредитной картой или банковским переводом.

Список гостиниц, рекомендуемых участникам, размещен на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

## 9. Услуги для участников в месте проведения сессии

Информация о медицинских учреждениях и номерах служб экстренной помощи, почтовых, телефонных, факсимильных, фотокопировальных и интернет-услугах, услугах общественного питания и работе кафетериев и баров, банковских услугах, услугах бюро путешествий и любых других дополнительных услугах для участников будет опубликована в официальном бюллетене сессии и на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

## 10. Пограничные формальности и таможенные правила

### Визовые правила

Всем иностранным гражданам для въезда в Индию необходима виза. Единственным исключением являются граждане Непала и Бутана, которые могут въезжать в Индию без визы<sup>3</sup>. Участникам настоятельно рекомендуется запросить информацию о применимых к ним визовых требованиях в дипломатических или консульских представительствах Индии в своих странах<sup>4</sup>.

Всем индивидуальным просителям визы необходимо подать заявление на получение индийской визы, используя ссылку на онлайн-приложение<sup>5</sup>. Для получения визы заявители должны представить паспорт, действующий еще в течение как минимум шести месяцев (после даты прибытия в Индию), заполнить

---

<sup>3</sup> Гражданам Непала и Бутана, прибывающим в Индию из Китая, необходима виза.

<sup>4</sup> Перечень дипломатических и консульских представительств Индии размещен по адресу <https://www.mea.gov.in/indian-missions-abroad-new.htm>.

<sup>5</sup> Просьба использовать ссылку <https://indianvisaonline.gov.in/evisa/tvoa.html>.

онлайн-форму заявления на получение визы, предоставить фотографию паспортного размера, а также копию подтверждения аккредитации<sup>6</sup>. Упростить получение визы могут письмо-приглашение на КС 14 от Организации Объединенных Наций и/или документ, выданный компетентным органом страны происхождения, которым официально подтверждается участие в Конференции. Срок действия и количество визовых, предоставляемых заявителю, определяются исключительно по усмотрению посольства/консульства.

Заявителям рекомендуется подавать свое заявление на получение визы и забирать свой паспорт лично.

Власти Индии сделают все от них зависящее, чтобы облегчить процедуры въезда в страну для всех участников. С информацией о визовых процедурах можно ознакомиться на веб-сайте национального портала Индии <http://passportindia.gov.in/AppOnlineProject/online/visaServices> и добавлении к нему <http://passportindia.gov.in/AppOnlineProject/onlineHtml/visaAppendix.html>.

Для ознакомления с подробной информацией о правилах въезда в страну просьба посетить веб-сайт Министерства иностранных дел Индии по адресу <https://www.boi.gov.in/>.

### **Визовые правила**

Иностранцы, прибывающие из стран, где распространена желтая лихорадка, или через них, должны иметь действующий сертификат о прививках.

### **Таможенные правила**

Информацию о действующих в Индии таможенных правилах можно получить в любом индийском посольстве или консульстве либо по следующей ссылке <http://www.cbic.gov.in>.

Любой делегат, не соблюдающий при въезде в Индию таможенных требований, может быть не допущен на территорию страны местными властями.

## **11. Выступления на официальных совещаниях**

В резолюции 73/270 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций о плане конференций Генеральному секретарю, в частности, предложено удвоить свои усилия по обеспечению наивысшего качества услуг по синхронному и письменному переводу на все шесть официальных языков.

Участникам напоминает, что в интересах обеспечения плавного протекания заседаний им при выступлениях с речами или заявлениями необходимо сохранять нормальный темп речи, с тем чтобы можно было достичь необходимого высокого качества услуг по синхронному переводу к полному удовлетворению всех участников.

## **12. Побочные мероприятия**

Участникам, желающим организовать в период проведения сессии побочные мероприятия, предлагается обратиться в секретариат по указанным ниже номерам телефона, факса и/или по электронной почте:

Тел.: + 49 228 815 2800  
Факс: + 49 228 815 2898/99  
Электронная почта: [sideevents@unccd.int](mailto:sideevents@unccd.int)

Форму заявки можно скачать с веб-сайта КБОООН по адресу <http://www.unccd.int>, и она должна быть представлена до 23 июня 2019 года.

<sup>6</sup> В паспорте должно быть не менее двух пустых страниц для проставления штампа сотрудником иммиграционной службы.

Участникам следует иметь в виду, что секретариат отвечает лишь за выделение помещений. Время для использования помещений и сами помещения будут распределяться в зависимости от их наличия в порядке поступления заявок.

Необходимые для проведения побочного мероприятия услуги по синхронному переводу с английского/испанского/французского языков и на эти языки могут быть оказаны на коммерческой основе через нижеуказанное лицо:

Dr. Sujata Arora  
Adviser (Советник)  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Government of India  
Indira Paryavaran Bhawan,  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695135  
Факс: 91-11-24695135  
Электронная почта: [sujata@nic.in](mailto:sujata@nic.in)

Перечень услуг, предоставляемых местными поставщиками, будет размещен на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

По поводу услуг по организации питания, просьба обращаться к:

Shri Suneesh Buxy  
Deputy Inspector General (Заместитель Генерального инспектора)  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Government of India  
Indira Paryavaran Bhawan  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695233  
Факс: 91-11-24695233  
Электронная почта: [suneesh.buxy@gov.in](mailto:suneesh.buxy@gov.in)

Участникам следует помнить, что побочные мероприятия не могут быть организованы в официальные часы работы КС 14 (см. пункт 3 выше) и в ходе специального сегмента Конференции (9–10 сентября).

Расписание побочных и параллельных мероприятий, проводимых в ходе КС 14, будет опубликовано в официальном бюллетене сессии, а также будет размещено на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14. Для получения любой дополнительной информации о побочных мероприятиях просьба ознакомиться с руководящими принципами, размещенными на веб-сайте КБООН.

### **13. Форум деловых кругов по устойчивому управлению земельными ресурсами**

Параллельно с КС 14 в месте проведения Конференции будет проходить Форум деловых кругов по устойчивому управлению земельными ресурсами, на который соберутся старшие администраторы и другие руководители предприятий, политические деятели, разработчики политики, представители правительств, лидеры общественного мнения, эксперты и другие заинтересованные субъекты со всего мира, с тем чтобы обменяться мнениями об осуществляемых деловыми и промышленными структурами инициативах по достижению нейтрального баланса деградации земель. Дополнительная информация будет размещена в надлежащее время на веб-сайте КБООН.



Форум организуют совместно принимающая страна и секретариат КБОООН. Дополнительную информацию можно получить по следующему адресу:

Mr. Marcos Montoiro  
 NGO and Civil Society Liaison Officer  
 UNCCD secretariat  
 Тел.: + 49 228 815 2806  
 Факс: + 49 228 815 2899  
 Электронная почта: [mmontoiro@unccd.int](mailto:mmontoiro@unccd.int)

#### 14. Молодежный форум

Молодежный форум будет проводиться на полях КС 14. В форуме примут участие лидеры молодежи, молодежные организации, политики, разработчики политики, представители правительств, лидеры общественного мнения, эксперты и другие заинтересованные стороны со всего мира. Они обменяются мнениями о роли молодежи в решении земельных проблем, поделятся информацией об успешных примерах активности молодежи и обсудят подходы к расширению охвата молодежи в процессе борьбы с опустыниванием и изменением климата и к вовлечению в эту борьбу большего числа молодежи таким образом, чтобы это способствовало достижению нейтрального баланса деградации земель. Дополнительная информация будет размещена в надлежащее время на веб-сайте КБОООН.

Форум организуют совместно принимающая страна и секретариат КБОООН. Дополнительную информацию можно получить по следующему адресу:

Mr. Marcos Montoiro  
 NGO and Civil Society Liaison Officer  
 UNCCD secretariat  
 Тел.: + 49 228 815 2806  
 Факс: + 49 228 815 2899  
 Электронная почта: [mmontoiro@unccd.int](mailto:mmontoiro@unccd.int)

#### 15. Выставочные площадки и оборудование

Помимо обычной выставки, в рамках КС 14 будет проведена технологическая ярмарка КБОООН. На ней будут демонстрироваться новейшие эффективные технологии в области устойчивого управления земельными ресурсами. Размер выставочных площадей для участников ограничен. Договориться об их предоставлении можно через секретариат, и они будут выделяться в зависимости от их наличия в порядке поступления заявок.

Участникам, желающим организовать выставки, предлагается обратиться к г-же Кате Арапнаковой, контактные данные которой приведены ниже:

Тел.: + 49 228 815 2864  
 Факс: + 49 228 815 2898/99  
 Электронная почта: [exhibition@unccd.int](mailto:exhibition@unccd.int)

Секретариат отвечает только за выделение выставочных площадей. Максимальный размер выставочной площади, предоставляемой заявителям, равен 9 м<sup>2</sup>, и площади будут предоставляться после надлежащего рассмотрения вопроса о соответствии выставляемых материалов целям Конвенции и с учетом требования о справедливом географическом распределении. Крайний срок подачи заявок в секретариат – 15 июня 2019 года.

Экспоненты будут самостоятельно заниматься таможенной очисткой своих выставочных материалов в соответствии с таможенными правилами Индии. Однако секретариат может оказать им в этом содействие. Нести ответственность за свои выставочные стенды будут сами экспоненты. Сборка выставочных конструкций должна вестись в консультации с национальным подготовительным комитетом.

За любой дополнительной информацией относительно дополнительного оборудования для экспонентов, в том числе по вопросам, связанным с инфраструктурой и технологией, а также с перевозкой, отправкой и хранением, просьба обращаться к нижеуказанному лицу:

Dr. J R Bhatt  
Adviser (Советник)  
Ministry of Environment, Forest & Climate Change (Министерство по вопросам окружающей среды, лесов и изменения климата)  
Government of India  
Indira Paryavaran Bhawan  
Jor Bagh Road  
New Delhi-110 003  
India  
Тел.: 91-11-24695293  
Факс: 91-11-24695293  
Электронная почта: [jrbhatt@nic.in](mailto:jrbhatt@nic.in)

## 16. Общая информация о месте проведения сессии

### Информация о Дели

Дели, официально называемый Национальной столичной территорией Дели (НСТ), является городом и союзной территорией Индии, на которой расположена столица Индии Нью-Дели. Он расположен вдоль реки Ямуна и граничит со штатом Харьяна с трех сторон и штатом Уттар-Прадеш на востоке. Площадь НСТ составляет 1 484 кв. км (573 кв. миль).

По данным переписи 2011 года, население собственно Дели превысило 11 млн человек, что делает его вторым по численности населения городом в Индии после Мумбаи, в то время как население всей НСТ составило около 16,8 млн человек. В настоящее время считается, что городская агломерация Дели простирается за пределы НСТ и включает соседние города-спутники Фаридабод, Гургаон, Газиабод и Ноида, образуя то, что сейчас называется Центральным национальным столичным регионом (ЦНСР), который в 2016 году насчитывал более 26 млн жителей, что делает его второй по величине городской агломерацией в мире по данным Организации Объединенных Наций.

Дели хорошо связан с соседними регионами и другими крупными городами Индии всеми видами транспорта, такими как авиалинии, железные дороги и автомобильные дороги.

Информацию о гостиницах, ресторанах, музеях, достопримечательностях, транспорте и многом другом можно найти на веб-сайте принимающей страны, посвященном КС 14.

### Валюта

Национальной валютой Индии является индийская рупия (INR).

1 долл. США = приблизительно 69,69 INR

1 евро = приблизительно 77,73 INR

В большинстве рекомендованных гостиниц, крупных торговых центров и ресторанов принимается оплата международными кредитными картами. Рекомендуется иметь как наличные, так и кредитные карты во избежание любых непредвиденных ситуаций. Доллары США и евро легко можно обменять.

### Погода

Средняя температура в сентябре составляет 29 градусов Цельсия, а норма осадков – около 117 мм.

## **Электричество**

Напряжение в Индии составляет 220 вольт с частотой 50 герц в секунду. Вы можете использовать свои электроприборы в Индии, если стандартное напряжение в вашей стране находится в диапазоне 220–240 В (как в Соединенном Королевстве, Европе, Австралии и большинстве стран Азии и Африки). Если стандартное напряжение в вашей стране находится в диапазоне 100–127 В (как в США, Канаде и большинстве стран Южной Америки), в Индии вам потребуется преобразователь напряжения. Вы также можете рассмотреть возможность использования комбинированного адаптера питания/преобразователя напряжения.

В Индии вилки и розетки относятся к типу С (стандартная европейская розетка) и D (в основном используется в Индии, на Шри-Ланке, в Непале и некоторых африканских странах).

## **Местное время**

Стандартное время по Гринвичу + 5:30 часов.

## **Часы работы**

Больницы открыты по будням с 8 ч 00 мин до 20 ч 00 мин, по субботам – с 9 ч 00 мин до 17 ч 00 мин, и по воскресеньям – с 9 ч 00 мин до 14 ч 00 мин.

Государственные учреждения и магазины обычно открыты с понедельника по пятницу с 9 ч 30 мин до 17 ч 30 мин. Некоторые из них могут быть открыты полдня в субботу, но все закрыты в воскресенье. Как правило, корпоративные офисы работают пять дней в неделю, с 9 ч 30 мин до 18 ч 00 мин.

Почтовые отделения открыты по будням, с понедельника по пятницу, с 10 ч 00 мин до 17 ч 00 мин и в субботу с 10 ч 00 мин до около полудня. Главные почтовые отделения могут иметь более продолжительные часы работы.

Банки открыты по будням, с понедельника по пятницу, с 10 ч 00 мин до 14 ч 00 мин для работы с клиентами, а в субботу с 10 ч 00 мин до 12 ч 30 мин.

Рестораны и бары имеют разные часы работы в зависимости от установленных законом часов в разных штатах. В большинстве районов Индии они обычно открыты до 23 ч 00 мин, а ночные клубы и дискотеки закрываются к полуночи. Предприятиями общественного питания, официально открытыми 24 часа в сутки, являются кафетерии в пятизвездочных отелях.

Магазины не имеют стандартных часов работы, но в основном закрываются к 20 ч 00 мин, и во многих штатах магазины закрыты по воскресеньям, в то время как в Дели многие магазины имеют выходной в один из будних дней, поскольку они остаются открытыми по воскресеньям. Прежде чем отправляться за покупками, не забудьте проверить, по каким дням работают магазины. На крупных станциях метро вы можете найти торговые центры и точки, открытые все семь дней до 20 ч 00 мин.

## **Туристическая информация**

Многочисленные места, которые стоит посетить в Дели, оставляют всех путешественников в восторге, предлагая идеальное сочетание старого и нового. В Дели есть множество интересных мест для посещения: от исторических зданий и престижных национальных музеев до мест отдыха в одной из зеленых зон и молитвы в древних храмах.

Дополнительная информация о путешествиях и туризме может быть найдена на официальном туристическом веб-сайте [www.incredibleindia-tourism.org](http://www.incredibleindia-tourism.org), признанном Министерством туризма Индии.

Кроме того, информация о путешествиях и туризме может быть найдена на официальном туристическом веб-сайте правительства НСТ <http://www.delhitourism.gov.in/delhitourism/index.jsp>.

С дополнительной информацией о Конференции можно ознакомиться на веб-сайте КБОООН [www.unccd.int](http://www.unccd.int).

---